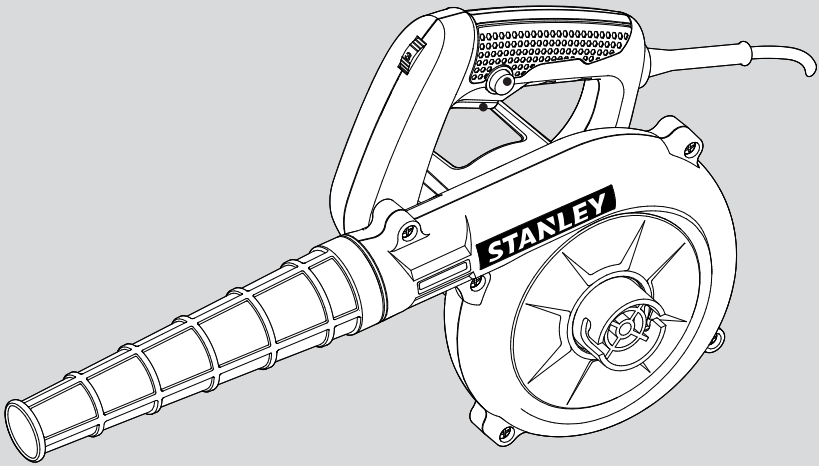
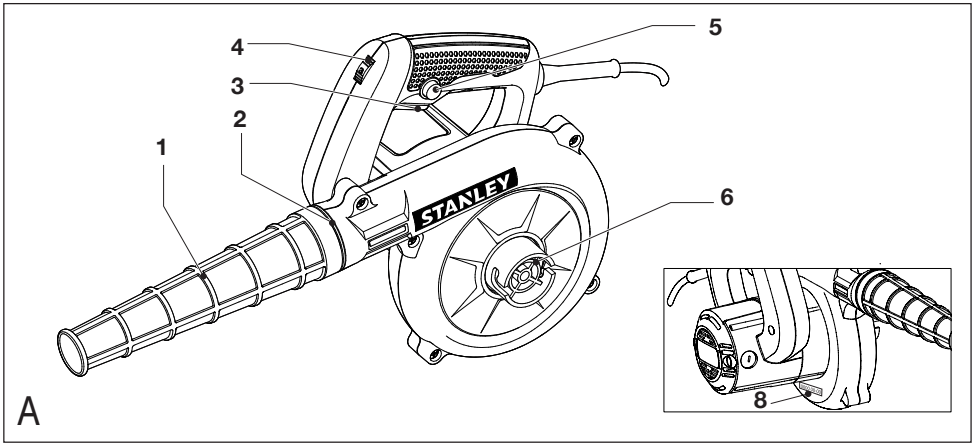
STANLEY

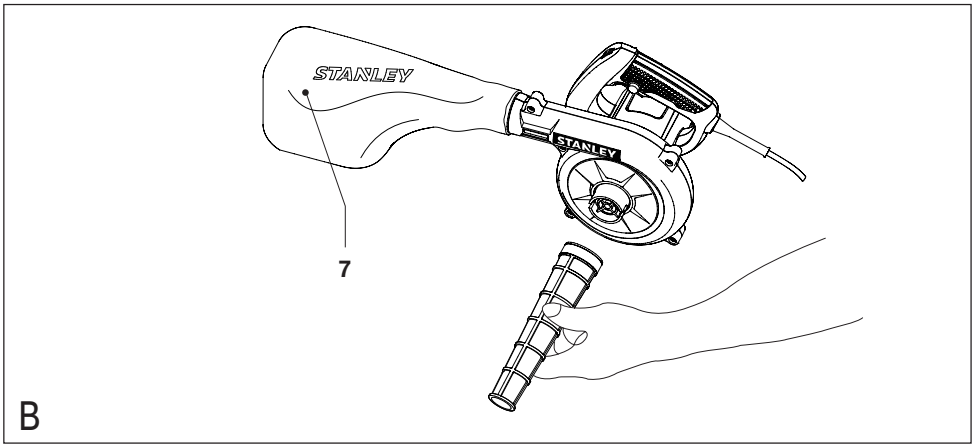


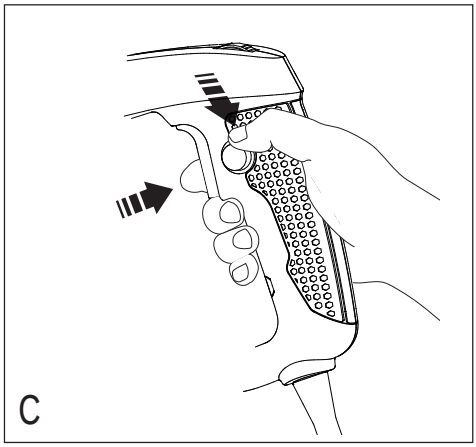
English Page 3
Russian Page 9
Ukrainian Page 16

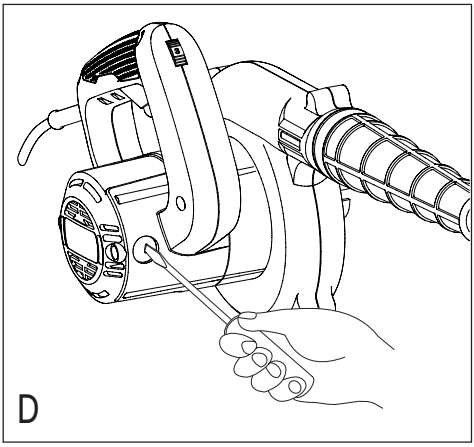
STPT600

Скачано с сайта интернет магазина https://axiomplus.com.ua/









Скачано с сайта интернет магазина https://axiomplus.com.ua/

Technical data

SPECIFICATION		STPT600
Power	W	600
Voltage	V	220-240
Frequency	Hz	50/60
No-Load Speed	/min	0-16,000
Air Volume	m3/min	3.5
Weight	Kg	1.6

Определения: Правила техники безопасности

Приведенные ниже определения описывают уровень важности каждого сигнального слова. Пожалуйста, прочтите инструкцию и обратите внимание на эти символы.

Опасность: Указывает на потенциально опасную ситуацию, которая, если ее не избежать, приведет к смерти или серьезным травмам.

Предупреждение: Указывает на потенциально опасную ситуацию, которая, если ее не избежать, могла бы привести к смерти или серьезным травмам.

Предостережение: Указывает на потенциально опасную ситуацию, которая, если ее не избежать, может привести к легкой или средней травме.

Примечание: Указывает на ситуацию, не связанную с персональной травмой, которая, если ее не предотвратить, может привести к материальному ущербу.

Обозначает опасность поражения электрическим током.

Обозначает опасность возгорания.

Использование по назначению

Ваша воздуходувка STANLEY была разработана для выдува и чистки приспособлений, а также для целей легкого всасывания.

Общие правила безопасности

Предостережение! Ознакомьтесь со всеми инструкциями. Несоблюдение инструкций, указанных ниже, может привести к поражению электрическим током, пожару и/или серьезной травме. Термин "электроинструмент" во всех предупреждениях, указанных ниже, относится к вашему сетевому (с кабелем) электроинструменту или аккумуляторному электроинструменту (без кабеля питания).

Сохраните все инструкции и указания для будущего использования.

Термин "электроинструмент" во всех предупреждениях, указанных ниже, относится к вашему сетевому (с кабелем) электроинструменту или аккумуляторному электроинструменту (без кабеля питания).

1. Безопасность рабочего места

a. Содержите рабочее место в чистоте и хорошо освещенным. Беспорядок на рабочем месте или отсутствие освещения рабочего места может привести к аварии.

b. Не работайте с электроинструментом в месте хранения взрывоопасных материалов, например, в присутствии огнеопасных жидкостей, газов или пыли. Электрические инструменты создают искры, которые могут воспламенить пыль или пары.

c. Дети и посторонние лица должны находиться как можно дальше во время работы с электроинструментом. Вы можете отвлечься и потерять контроль.

2. Электробезопасность

a. Вилка электроинструмента должна соответствовать розетке. Никогда не модифицируйте вилку каким-либо образом. Не используйте никакие вилки-переходники с заземленными (замкнутыми на землю) электроинструментами. Вилки и розетки, которые не подвергались никаким изменениям снижают риск поражения электрическим током.

b. Избегайте контакта тела с заземленными поверхностями, такими как трубы, радиаторы, плиты и холодильники. Существует повышенный риск поражения электрическим током, если ваше тело заземлено.

c. Избегайте любого воздействия дождя или влаги на электроинструменты. Вода, попавшая в электроинструмент, увеличивает риск поражения электрическим током.

d. Аккуратно обращайтесь со шнуром питания. Никогда не используйте шнур питания для переноски, перемещения или извлечения вилки из розетки. Держите шнур вдали от источников тепла, масла, острых краев или движущихся частей. Поврежденные или запутанные шнуры увеличивают риск поражения электрическим током.

e. При работе с электроинструментом на улице, используйте удлинитель, подходящий для наружного использования. Использование кабеля, пригодного для использования на открытом воздухе, снижает риск поражения электрическим током.

Скачано с сайта интернет магазина https://axiomplus.com.ua/

f. При необходимости работы с электроинструментом во влажной среде, используйте устройство защитного отключения (УЗО). Использование УЗО снижает риск поражения электрическим током.

3. Личная безопасность

a. Будьте внимательны, смотрите, что вы делаете, используйте здравый смысл при работе с электроинструментом. Не используйте электроинструмент, если вы устали или находитесь под влиянием наркотиков, алкоголя или лекарств. Малейшая неосторожность при работе с электроинструментом может привести к серьезным травмам.

b. Используйте средства индивидуальной защиты. Всегда надевайте защитные очки. Другое защитное оборудование, включая респиратор, ботинки на нескользящей подошве, защитный шлем или средства защиты органов слуха, используемые в надлежащих условиях, уменьшат риск получения травмы.

c. Избегайте случайного включения. Убедитесь, что переключатель находится в выключенном положении перед подключением. Переноска электроинструмента с пальцем на выключателе или включение электроинструментов с включенным выключателем может привести к несчастному случаю.

d. Перед включением электроинструмента снимайте регулировочный или гаечный ключ. Гаечный или регулировочный ключ, оставленный на вращающейся части электроинструмента, может привести к травме.

e. Не тянитесь. Сохраняйте правильную стойку и баланс все время. Это позволяет лучше контролировать инструмент в неожиданных ситуациях.

f. Одевайтесь правильно. Не надевайте свободную одежду или украшения. Держите волосы, одежду и перчатки вдали от движущихся частей. Свободная одежда, украшения или длинные волосы могут попасть в движущиеся части.

g. Если имеются устройства для подключения пылесборника или вытяжки, убедитесь в том, что они подсоединены и используются правильно. Использование пылесборника снижает вероятность возникновения рисков, связанных с пылью.

4. Использование и уход за электроинструментом

a. Не перегружайте электроинструмент. Используйте подходящий электрический инструмент для соответствующего применения. Правильно подобранный электроинструмент позволит выполнить работу лучше и безопаснее при скорости, для которой он был разработан.

b. Не используйте электроинструмент, если переключатель не может его включить и выключить. Любой электроинструмент, который нельзя контролировать с помощью переключателя, опасен и должен быть отремонтирован.

c. Отключите кабель питания от источника питания и/или аккумуляторный блок от электрического инструмента перед выполнением любых регулировок, замены принадлежностей или при хранении электроинструмента. Такие профилактические меры безопасности уменьшают риск непреднамеренного запуска электрического инструмента.

d. Храните неиспользуемые электроинструменты в недоступном для детей месте и не позволяйте лицам, не знакомым с электроинструментом или данными инструкциями, работать с электроинструментом. Электроинструменты опасны в руках неопытных пользователей.

e. Поддержание электроинструмента. Проверяйте разрегулированность или соединение подвижных частей, поломки частей и любые другие условия, которые могут повлиять на работу электроинструмента. При наличии повреждения, отремонтируйте электроинструмент перед использованием. Многие несчастные случаи являются следствием плохого ухода за электроинструментом.

f. Держите режущий инструмент острым и чистым. Хорошо ухоженный режущий инструмент с острыми режущими кромками легче контролировать.

5. Обслуживание

a. Обеспечьте, чтобы обслуживание и ремонт вашего электроинструмента проводился в авторизованном сервисном центре по ремонту с использованием только оригинальных запасных частей. Это станет гарантией безопасности электроинструмента.

g. Используйте электроинструмент, принадлежности и сопла в соответствии с данными инструкциями и в порядке, предназначенном для конкретного типа электрического инструмента, принимая во внимание условия работы и характер выполняемой работы. Использование электрического инструмента для операций, отличающихся от тех, для которых он предназначен может привести к опасной ситуации.

Дополнительные инструкции по технике безопасности для воздуходувки

- Не собирайте еще тлеющий пепел, свежесрезанную металлическую стружку, шурупы, гвозди и тому подобное.
- Никогда не блокируйте всасывающее и выпускное отверстие.
- Не пересекайте дорожки покрытые гравием во время работы вашего инструмента в режиме выдувания/всасывания. Никогда не бегите с инструментом.
- Убедитесь что ваша обувь не имеет скользкой подошвы, особенно, на склонах. Не переоценивайте себя и старайтесь держать равновесие во время работы.

Скачано с сайта интернет магазина https://axiomplus.com.ua/

- Не ставьте инструмент входом или выходом в направлении глаз или ушей во время работы. Никогда не выдувайте мусор в направлении прохожих.
- Убедитесь, что все воздухоохлаждающие отверстия не засорены мусором.
- Чтобы защитить ваши ноги и ступни во время работы инструмента, всегда носите тяжелую обувь и длинные брюки.
- Никогда не позволяйте детям пользоваться прибором. Носите защитные очки при работе.
- При работе инструмента в сыром месте, используйте устройство защитного отключения (УЗО) с током отключения не более 30мА. Использование УЗО снижает риск поражения электрическим током.
- Чтобы предотвратить раздражение от пыли, рекомендуется надевать маску.
- Отключите прибор от электросети

  - всякий раз, когда вы выходите из машины;

  - перед очисткой засорения;

  - перед проверкой, чисткой или проведением работ с устройством;

  - если прибор начинает неестественно вибрировать.
- Храните прибор только в сухом месте

Этикетки на инструменте

Этикетка на вашем инструменте может включать следующие символы:

Читайте инструкции по эксплуатации

Используйте средства защиты глаз

Используйте средства защиты органов слуха

Гц ..... Герц

Вт ..... Ватт

мин..... минуты

..... Перемен-ный ток

..... Постоян-ный ток

..... Конструкция класса II

.... Терминал заземления

.... Символ предупреж-дения об опасности

...мин.. обороты или возвратно-поступатель-ное движение в минуту

B ..... Вольт

A ..... Ампер

n_0 ..... Скорость без нагрузки

Положение даты штрих-кода

Дата кода, который также включает год изготовления, печатается на корпусе.
Пример:

2014 XX JN
Год изготовления

Особенности

Этот инструмент включает в себя следующее:

1. Сопло
2. Продувное отверстие
3. Переключатель триггера
4. Ручка переменной скорости
5. Фиксатор клавиши
6. Всасывающий канал
7. Мешок для сбора пыли

Сборка

Предостережение! Перед сборкой убедитесь, что инструмент выключен и отсоедините его.

Использование

Монтаж сопла для операции выдува (рис. A)

- Вставьте штекер, расположенный внутри сопла в паз, находящийся на продувном отверстии (1)
- Чтобы заблокировать сопло на месте, поверните сопло в указанном направлении.
- Для снятия сопла, поверните сопло в противоположном направлении.

Монтаж сопла и пылесборника (рис. B)

- Для сбора пыли, установите мешок для сбора пыли на продувном отверстии (2) и сопло на всасывающий канал (6)
- Для удаления мешка для пыли и сопла, просто вытащите его сначала, повернув в противоположном направлении.
- Освобождайте мешок для сбора пыли постоянно, чтобы обеспечить максимальную эффективность пылеулавливания.

Как управлять воздуходувкой (рис. C)

- Чтобы включить воздуходувку, нажмите на переключатель (3). Чтобы остановить воздуходувку, отпустите переключатель.
- Отрегулируйте регулятор переменной скорости (4) для различных требований скорости.
- При непрерывной работе требуется, во-первых нажать на кнопку, а затем на кнопку блокировки (5) и отпустить. Чтобы отсоединить блокировку, нажмите и отпустите выключатель.

Предостережение!: Непрерывная работа машины не должна превышать 30 минут.

Скачано с сайта интернет магазина https://axiomplus.com.ua/

Замена угольных щеток (рис. D)

- С помощью отвертки снимите крышку щеткодержателя.
- Извлеките изношенные угольные щетки, вставьте новые и закрепите кисти удержания крышки.

Предостережение! Снимите и проверьте угольные щетки. Замените, если они износятся до ограничительной отметки.

Аксессуары

Производительность вашего электроинструмента зависит от используемых аксессуаров. Аксессуары STANLEY и Piranha разработаны согласно высоким стандартам качества, и они способны увеличить производительность вашего электроинструмента. Используя эти принадлежности, вы сможете наиболее эффективно использовать ваш инструмент.

Обслуживание

Ваш инструмент рассчитан на работу в течение длительного периода времени при минимальном техническом обслуживании. Продолжительный срок службы и надежность обеспечивается правильным уходом и регулярной чисткой.

Предостережение! Перед проведением технического обслуживания, выключите и отсоедините прибор.

- Регулярно очищайте вентиляционные прорези вашего инструмента мягкой щеткой или сухой тканью.
- Регулярно очищайте корпус двигателя влажной тканью. Не используйте абразивные материалы или чистящие средства на основе растворителя.

Защита окружающей среды

Раздельный сбор и утилизация. Этот продукт не следует утилизировать вместе с бытовым мусором.

Если вы поймете, что ваш продукт Stanley нуждается в замене, или если он не имеет никакого дальнейшего применения для вас, не выбрасывайте его вместе с бытовыми отходами. Предоставьте этот продукт для раздельного сбора/утилизации.

Раздельный сбор продуктов и упаковок позволяет осуществить их переработку и использовать их повторно. Повторное использование переработанных материалов помогает защищать окружающую среду от загрязнения и снижает расход сырьевых материалов.

Местное законодательство может обеспечить сбор старых электроинструментов отдельно от бытового мусора на муниципальных свалках отходов или в торговом предприятии при покупке нового изделия. Stanley обеспечивает возможность для сбора и утилизации продуктов Stanley, как только они достигли конца своего срока службы. Для того чтобы воспользоваться этой услугой, вы можете сдать ваше изделие в любой авторизованный сервисный центр, который собирает их по нашему поручению.

Вы можете узнать место нахождения вашего ближайшего авторизованного сервисного центра, обратившись в местное отделение Stanley по адресу, указанному в данном руководстве.

Скачано с сайта интернет магазина https://axiomplus.com.ua/

Два год полной гарантии

Если ваш продукт STANLEY выходит из строя из-за дефектных материалов или изготовления в течение 24 месяцев с даты покупки, STANLEY Europe гарантирует замену всех неисправных деталей бесплатно или - по своему усмотрению - замену продукта бесплатно при условии, что:

- Продукт использовался правильно, его эксплуатация проводилась строго в соответствии с инструкцией по эксплуатации.
- Продукт подвергался естественному износу;
- Ремонт не проводился посторонними лицами;
- Представлены документы, подтверждающие покупку.
- Продукт STANLEY возвращается в полном комплекте со всеми оригинальными компонентами

Если вы хотите сделать заявку, свяжитесь с продавцом или узнайте место нахождения вашего ближайшего авторизованного сервисного агента Stanley в каталоге Stanley или обратитесь в местное представительство Stanley по адресу, указанному в данном руководстве. Список авторизованных сервисных агентов Stanley и полную информацию о нашем послепродажном обслуживании можно найти в Интернете по адресу:

Скачано с сайта интернет магазина https://axiomplus.com.ua/

STANLEY
Гарантийные условия

Уважаемый покупатель!

1. Поздравляем Вас с покупкой высококачественного изделия STANLEY и выражаем признательность за Ваш выбор.
2. При покупке изделия требуйте проверки его комплектности и исправности в Вашем присутствии, инструкцию по эксплуатации и заполненный гарантийный талон на русском языке.
   В гарантийном талоне должны быть внесены: модель, дата продажи, серийный номер, дата производства инструмента; название, печать и подпись торговой организации. При отсутствии у Вас правильно заполненного гарантийного талона, а также несоответствия указанных в нем данных мы будем вынуждены откло- нить Ваши претензии по качеству данного изделия.
3. Во избежание недоразумений убедительно просим Вас перед началом работы с изделием внимательно ознакомиться с инструкцией по его эксплуатации. Правовой основой настоящих гарантийных условий является действующее Законодательство. Гарантийный срок на данное изделие составляет 24 месяца и исчисляется со дня продажи. В случае устранения недостатков изделия, гарантийный срок продлевается на период его нахождения в ремонте. Срок службы изделия составляет 5 лет со дня продажи.
4. В случае возникновения каких-либо проблем в про- цессе эксплуатации изделия рекомендуем Вам обра- щаться только в уполномоченные сервисные центры STANLEY, адреса и телефоны которых Вы сможете найти в гарантийном талоне, на сайте или узнать в магазине. Наши сервисные станции - это не только квалифицированный ремонт, но и широкий ассортимент запчастей и принадлежностей.
5. Производитель рекомендует проводить периодическую проверку и техническое обслуживание изделия в уполномоченных сервисных центрах.

EAC

Изготовитель
Блэк энд Деккер Холдингс ГмбХ
Германия, 65510, Идштайн,
ул. Блэк энд Деккер, 40

6. Наши гарантийные обязательства распространяются только на неисправности, выявленные в течение гарантийного срока и вызванные дефектами производства и \ или материалов.

7. Гарантийные условия не распространяются на неисправности изделия, возникшие в результате:

7.1. Несоблюдения пользователем предписаний инструкции по эксплуатации изделия, применения изделия не по назначению, неправильном хранении, использования принадлежностей, расходных материалов и запчастей, не предусмотренных производителем.

7.2. Механического повреждения (сколы, трещины и разрушения) внутренних и внешних деталей изделия, основных и вспомогательных рукояток, сетевого электрического кабеля, вызванного внешним ударным или любым иным воздействием

7.3 Попадания в вентиляционные отверстия и проникновение внутрь изделия посторонних предметов, материалов или веществ, не являющихся отходами, сопровождающими применение изделия по назначению, такими как: стружка, опилки, песок, и пр.

7.4. Воздействий на изделие неблагоприятных атмосферных и иных внешних факторов, таких как дождь, снег, повышенная влажность, нагрев, агрессивные среды, несоответствие параметров питающей электросети, указанных на инструменте.

7.5. Стихийного бедствия. Повреждение или утрата изделия, связанное с непредвиденными бедствиями, стихийными явлениями, в том числе вследствие действия непреодолимой силы (пожар, молния, потоп и другие природные явления), а так же вследствие перепадов напряжения в электросети и другими причинами, которые находятся вне контроля производителя.

8. Гарантийные условия не распространяются:

8.1. На инструменты, подвергавшиеся вскрытию, ремонту или модификации вне уполномоченного сервисного центра.

8.2. На детали и узлы, имеющие следы естественного износа, такие как:
приводные ремни и колеса, угольные щетки, смазка, подшипники, зубчатое зацепление редукторов, резиновые уплотнения, сальники, направляющие ролики, муфты, выключатели, бойки, толкатели, стволы, и т.п.

8.3. На сменные части: патроны, цанги, зажимные гайки и фланцы, фильтры, аккумуляторные батареи, ножи, шлифовальные подошвы, цепи, звездочки, пильные шины, защитные кожухи, пилки, абразивы, пильные и абразивные диски, фрезы, сверла, буры и т.п.

8.4. На неисправности, возникшие в результате перегрузки инструмента (как механической, так и электрической), повлекшей выход из строя одновременно двух и более деталей и узлов, таких как: ротора и статора, обеих обмоток статора, ведомой и ведущей шестерни редуктора или других узлов и деталей. К безусловным признакам перегрузки изделия относятся, помимо прочих: появление цветов побежалости, деформация или оплавление деталей и узлов изделия, потемнение или обугливание изоляции проводов электродвигателя под воздействием высокой температуры.

Скачано с сайта интернет магазина https://axiomplus.com.ua/